Erhebungsbogen						E	3
Projekt	Biotopkartierung Hamb	ourg		Interne Nr. DK5 DK5-GK DK5 - Name	102743 7238 Farmsen-	7240 Rennbahn	
Handlungsbedarf Bearbeitung Räumliche Abbildung Anzahl Abschnitte	Nein CLA K Linie 1	opie	Ja	Biotop-Nr. alt Kartierung Fläche / Länge [m²/m] Breite (lineare Abb.) [m]	109 26.09.201 1368,349 2	44 6	

Gesetzlicher Schutz	§ 30 (2) 1.1 Natürliche oder naturnahe Fließgewässer	Schutz nur teilweise Ja			
Gesamtbewertung	6 Wertvoll				
– Alter	6 Biotop mittleren Alters, 50 bis 100 Jahre				
 Belastungsgrad 	6 Flächenhaft geringe oder örtlich stärkere oder Vorbela	astung mit deutlichem Einfluß			
 Ökolog. Funktion 	7 Sehr hohe Bedeutung in einem Biotopkomplex, für den lokalen Biotopverbund oder als Puffer				
Seltenheit	6 Seltener Biotoptyp, ohne seltene oder bedrohte Pflges reliktische RL-Arten	s., ungesättigtes Artens pektrum,			

Bestandsbeschreibung

BY ... P. b. . 1 . . .

Zwischen Berberweg und Turnierstieg ist die Osterbekrenaturiert worden. Nun schlängelt sich die bis 1,50 m breite, mit Prall- und Gleithängen versehene Osterbek durch den Auwaldrest. Die meist gut ausgeprägte Ufervegetation, besteht aus Wasser-Schwaden, Blut-Wei derich, Flatter-Binse, Aufrechten Igelkolben, z.T. Echter Brunnenkresse und Indischen Springkraut. Der alte, gerade, mit steilen Uferböschungen und Bongossi-Hölzern versehene Teil der Osterbek hat Verbindung zum renaturierten Bereich.

Auch südlich vom Turnierstieg fanden umfangreiche Renaturierungsmaßnahmen statt. Die flachen, nassen Ufer sind mit viel en feuchtigkeitsliebenden Arten (s.o.) bewachsen.

Zwischen Barmwisch und Bengelsdorfer Straße hat die Osterbek einen schmalen, grabenartigen, geraden Verlauf, mit steilen Uferböschungen. Starke Beschattung durch Pappeln und Haseln. Die Böschungen sind überwiegend mit Giersch und Brennesseln bewachsen (Standort 2).

Von Barmwisch bis zum Rückhaltebecken (auf DGK 7040) ist die Osterbek z.T. leicht mäandrierend und meist von Has elsträuchern und Schwarz-Erlen beschattet. Auffällig sind einige sehr schöne, alte Eschen am Ufer. In einigen Bereichen sind die Ufer mit Bongossihölzern und z.T. Betonplatten befestigt.

V	orkon	nmen an B	iotoptypen		
1	TF		Тур	HF	F.Anteil
2		BTYP	Biotoptyp		- gesetzl. Grundl.
3		Zusatz	Zusatz zum Biotoptypen		
4		LRT	Lebensraumtyp		
1	1			Ja	50%
2		FBM	Bach, naturnah mit Beeinträchtigungen/Verbauungen (2000)		
3		14	Lauf weitgehend naturnah oder naturnah ausgebaut (I4)		
4		kein	kein Lebensraumtyp nach FFH-Richtlinie		
4		LRT			
1	2				50%
2		FBA	Bach, ausgebaut (2000)		
3		12	Lauf weitgehend begradigt und befestigt (I2)		
1	3				0 %
2		HUZ	Sonstiger Ufergehölzsaum (2000)		
2		HUZ	Sonstiger Ufergehölzsaum (2000)		

Raumiicne Lage						
Lagebeschreibung	Osterbek: südlich vom Berberweg bis zum Rückhaltebecken auf DGK 7040					
Nachbarnutzung/en	Auwaldrest, Rückhaltebecken, Grünanlage, Kleingarten parzellen					
Rechtswert (X)	572205	Hochwert (Y)	5939657			
Bezirk	Wandsbek	Naturraum	Geestplatten östlich der Alster			
			(696.03)			
Stadtteil (OT-Nr.)	Bramfeld (515)	Gemarkung	Bramfeld (546)			

27.09.2022 Seite 1 von 8

Ernebungsbogen						D
Projekt	Biotopkartierung Hamburg		Interne Nr. DK5 DK5-GK	102743 7238	7240	
Handlungsbedarf	Nein			DK5 - Name Biotop-Nr. alt	Farmsen-l	44
Bearbeitung Räumliche Abbildung Anzahl Abschnitte	CLA Linie 1	Kopie	Ja	Kartierung Fläche / Länge [m²/m] Breite (lineare Abb.) [m]	26.09.201 1368,349 2	6

Räumliche Lage Hafengesamtgebiet Digitaler Grünplan Ramsargebiet EG-Vogelschutzgeb. Ausgleichsflächen Biosphärenreservat Nationalpark NSG/ND/LSG FFH-GEBIET Wasserschutzgebiet Karte

102743 48061	7238	109	08.08.2006	K	7240	44
102743 48062	7238	113	15.09.1998	>	7240	10005

Maßstab 1 : 7500

27.09.2022 Seite 2 von 8

Erhebungsbogen							В
Projekt	Bi otopkartierung Hai	mburg		Interne Nr. DK5 DK5-GK DK5 - Name	102743 7238 Farmsen-	7240 Popphaha	
Handlungsbedarf Bearbeitung	Nei n CLA	Kopie	Ja	Biotop-Nr. alt Kartierung	109 26.09.201	44	
Räumliche Abbildung Anzahl Abschnitte	Linie 1			Fläche / Länge [m²/m] Breite (lineare Abb.) [m]	1368,349 2		

Weitere Angaben	
Merkmal	Wert
Auswertung	
Wertgesichtspunkte	Entwicklungspotenzial
	im renaturierten Bereich gut entwickelte Biotop typische Vegetation.
Bedeutung für Tiergruppe	Libellen
	Spinnen
Zi el e der Entwicklung	Abflachung der Uferbereiche.
Maßnahmen	3.3 - natürliche Dynamik zulassen
	begradigte Strecken der Osterbek renaturierten

Teilflächenbeschreib	ung		
Teilflächentyp		Teilflächen-Nr.	1
Biotoptyp	Bach, naturnah mit Beeinträchtigungen/Verbauungen (2000)	Biotoptyp	FBM
- Zusatz	Lauf weitgehend naturnah oder naturnah ausgebaut (14)	- gesetzl. Grundl.	
FFH-LRT	kein Lebensraumtyp nach FFH-Richtlinie	FFH-LRT	kein LRT
Beschreibung		Entw.potential LRT	
		Hauptfläche	Ja
		Flächenanteil	50%
		FFH-Unters.Fläche	Nein
		Saatgutfläche	Nein

Weitere Angaben	
Merkmal	Wert
Boden	
Feuchte	10 - zei tweise wasser überstaut
Stickstoffgehalt	7 - stickstoffreich
Gebietszuordnung	
Gebietsbezeichnung	Osterbek
Gewässer	
Böschungshöhe	0.70 m
Gewässertiefe	0.10 m
Länge	1300.00 m
Breite	1.10 m
Wasserführung	g - gleichmäßige Wasserführung
Strömung	rt - ruhig fließend mit Turbulenzen
Trübung	m - mittlere Trübung
Färbung	bräunlich
Geruch	ohne Besonderheit
Standort, Relief	
Relief	renaturierterBereich
Böschungsneigung	flach - 1:2 bis 1:3

27.09.2022 Seite 3 von 8

Erhebungsbogen						В	3
Projekt	Biotopkartierung Hai	mburg		Interne Nr. DK5 DK5-GK DK5 - Name	102743 7238 Farmsen-F	7240 Rennbahn	
Handlungsbedarf Bearbeitung Räumliche Abbildung Anzahl Abschnitte	Nein CLA Linie 1	Kopie	Ja	Biotop-Nr. alt Kartierung Fläche / Länge [m²/m] Breite (lineare Abb.) [m]	109 26.09.201 1368,349 2	44 6	

Zeigerwerte d	er Pflanzenartenliste (Auswer	tung)	
Standort	Belichtung	halbsonnig	7,1
Boden	Feuchte	naß	8,4
	Stickstoff (N)	mäßig stickstoffarm bis stickstoffreich	6,5
	Reaktion	s chwach sauer	6,3
Vegetation	Mahdverträglichkeit	schnittempfindlich bis mäßig schnittverträglich	4,2
Zeigerwerte	Futterwert	sehr geringwertiges Futter	2
	Wechselfeuchteanzeiger		9
	Giftpflanzen		2
	Überschw.anzeiger		5

									Rote Liste								
Gruppe / Pflanzenart	MS	М	W	Vs	St	PA	Ph	Sz	VS	V	G	cf	§	нн	ND	SH	D
Total and in the (Co. ("O. ("O. ())																	
Tracheobionta (Gefäßpflanzen)	-																
Agrostis stolonifera (Ausläufer-Straußgras) Berula erecta (Aufrechte Berle)	7	W X															
,																	
Bidens frondosa (Schwarzfrüchtiger Zweizahn)	7	X												١./			
Bidens tripartita (Dreiteiliger Zweizahn)	7	X												V			
Ceratophyllum demersum (Rauhes Hornblatt)	7	W												V			
Deschampsia cespitosa (Rasen-Schmiele)	7	- 1															
Epilobium hirsutum (Zottiges Weidenröschen)	7	I															
Galeopsis tetrahit (Gewöhnlicher Hohlzahn)	7	W															
Galium aparine (Kletten-Labkraut)	7	Z															
Glyceria maxima (Wasser-Schwaden)	7	I															
Holcus lanatus (Wolliges Honiggras)	7	Z															
Impatiens glandulifera (Drüsiges Springkraut)	7	- 1															
Iris pseudacorus (Gelbe Schwertlilie)	7	I											b				
Juncus articulatus (Glieder-Binse)	7	W															
Juncus effusus (Flatter-Binse)	7	h															
Lemna minor (Kleine Wasserlinse)	7	Z															
Lolium perenne (Ausdauerndes Weidelgras)	7	W															
Lythrum salicaria (Blut-Weiderich)	7	I															
Myosotis scorpioides (Sumpf- Vergissmeinnicht)	7	W														V	
Nasturtium officinale (Echte Brunnenkresse)	7																
Phalaris arundinacea (Rohr-Glanzgras)	7	- 1															
Quercus robur (Stiel-Eiche)	7	W															
Ranunculus repens (Kriechender Hahnenfuß)	7	Z															
Rubus idaeus (Himbeere)	7	W															
Rubus laciniatus (Schlitzblättrige Brombeere)	7	W															
Solanum dulcamara (Bittersüßer Nachtschatten)	7	Z															
Sparganium erectum (Ästiger Igelkolben)	7	- 1															
Typha latifolia (Breitblättriger Rohrkolben)	7	- 1															
Valeriana officinalis (Echter Baldrian)	7	W												D		D	
Veronica beccabunga (Bachbungen- Ehrenpreis)	7	W															

27.09.2022 Seite 4 von 8

Erhebungsbogen						В
Projekt	Biotopkartierung Hai	mburg		Interne Nr. DK5 DK5-GK	102743 7238	7240
•	, 5	Ü		DK5 - Name	Farmsen-F	Rennbahn
Handlungsbedarf	Nein			Biotop-Nr. alt	109	44
Bearbeitung	CLA	Kopie	Ja	Kartierung	26.09.201	6
Räumliche Abbildung	Linie			Fläche / Länge [m²/m]	1368,349	

Breite (lineare Abb.) [m] 2

Pflanzenartenliste																	
														Rote	e List	e	
Gruppe / Pflanzenart	MS	М	W	Vs	St	PA	Ph	Sz	VS	V	G	cf	§	нн	ND	SH	D
					An	zahl F	Rote L	iste /	Arten					3		2	
					An	zahl /	Arten			30							
		/		,						. .						o	

Anzahl Abschnitte

1

MS: Mengensystem; M: Mengenangabe, W: Bewertung der Art (FFH-Monitoring), Vs: Vegetationsschicht, St: Status, PA: Autor Phänologie; Ph: Phänologie, Sz: Soziabilität, VS: Vitalitätssystem; V: Vitalität, G: Geschlecht, cf: unsichere Bestimmung, §: Schutz nach BNatSchG, HH: Rote Liste Hamburg, Nds: Rote Liste Niedersachsen, SH: Rote Liste Schleswig-Holstein, D: Rote Liste Deutschland

Teilflächenbeschreibung									
Teilflächentyp		Teilflächen-Nr.	2						
Biotoptyp	Bach, ausgebaut (2000)	Biotoptyp	FBA						
- Zusatz	Lauf weitgehend begradigt und befestigt (12)	 gesetzl. Grundl. 							
FFH-LRT		FFH-LRT							
Beschreibung		Entw.potential LRT							
Standort: Bongossih	olz Befestigungen noch vorhanden	Hauptfläche							
		Flächenanteil	50%						
		FFH-Unters.Fläche	Nein						
		Saatgutfläche	Nein						

Weitere Angaben	
Merkmal	Wert
Standort, Relief Relief	steile Ufer, grabenartiger, gerader Verlauf

Zeigerwerte d	er Pflanzenartenliste (Auswer	tung)	
Standort	Belichtung	halbschattig	5,1
Boden	Feuchte	mäßig feucht und wechselfeucht	6,1
	Stickstoff (N)	sehr stickstoffreich	8,3
	Reaktion	neutral	7
Vegetation	Mahdverträglichkeit	mäßigschnittverträglich (erster Schnitt nicht vor 1. Juli)	5
Zeigerwerte	Futterwert	sehr geringwertiges Futter	2
	Wechselfeuchteanzeiger		3
	Giftpflanzen		0
	Überschw.anzeiger		1

Pflanzenartenliste																
													Rot	e List	e	
Gruppe / Pflanzenart	MS	М	W	Vs	St P	PA	Ph	Sz VS	V	G	cf	§	НН	ND	SH	D
Tarahaahianta (Cafi Onflanan)																
Tracheobionta (Gefäßpflanzen)																
Acer pseudoplatanus (Berg-Ahorn)	7	Χ														
Aegopodium podagraria (Giersch)	7	d														
Aesculus hippocastanum (Gewöhnliche	7	Χ														
Rosskastanie)																
Alnus glutinosa (Schwarz-Erle)	7	Χ														
Betula pendula (Hänge-Birke)	7	Χ														
Calystegia sepium (Zaun-Winde)	7	Χ														

27.09.2022 Seite 5 von 8

Erhebungsbogen							В
Projekt	Biotopkartierung Ha	mburg		Interne Nr. DK5 DK5-GK	102743 7238	7240	
•				DK5 - Name	Farmsen-F		
Handlungsbedarf	Nein			Biotop-Nr. alt	109	44	
Bearbeitung	CLA	Kopie	Ja	Kartierung	26.09.201	6	
Räumliche Abbildung	Linie			Fläche / Länge [m²/m]	1368,349		
Anzahl Abschnitte	1			Breite (lineare Abb.) [m]	2		

Pflanzenartenliste																	
													Rote Liste				
Gruppe / Pflanzenart	MS	M	W	Vs	St	PA	Ph	Sz	VS	V	G	cf	§	нн	ND	SH	D
Cirsium oleraceum (Kohl-Kratzdistel)	7	Χ															
Corylus avellana (Haselnuss)	7	Χ															
Corylus avellana (Haselnuss)	7	Χ															
Galeobdolon argentatum (Garten Goldnessel)	7	Χ															
Glechoma hederacea (Gundermann)	7	Χ															
Lysimachia nummularia (Pfennigkraut)	7	Χ															
Platanus x hispanica (Ahornblättrige Platane)	7	Χ															
Populus alba (Silber-Pappel)	7	Χ															
Populus alba (Silber-Pappel)	7	Χ															
Rubus fruticosus agg. (Artengruppe Echte Brombeere)	7	Х															
Rumex spec. (Ampfer)	7	Χ															
Urtica dioica (Große Brennessel)	7	d															
Valeriana officinalis (Echter Baldrian)	7	W												D		D	
							Rote L Arten	iste	Arten	17				1		1	

MS: Mengensystem; M: Mengenangabe, W: Bewertung der Art (FFH-Monitoring), Vs: Vegetationsschicht, St: Status, PA: Autor Phänologie; Ph: Phänologie, Sz: Soziabilität, VS: Vitalitätssystem; V: Vitalität, G: Geschlecht, cf: unsichere Bestimmung, §: Schutz nach BNatSchG, HH: Rote Liste Hamburg, Nds: Rote Liste Niedersachsen, SH: Rote Liste Schleswig-Holstein, D: Rote Liste Deutschland

Teilflächenbeschre	ibung		
Teilflächentyp		Teilflächen-Nr.	3
Biotoptyp	Sonstiger Ufergehölzsaum (2000)	Biotoptyp	HUZ
- Zusatz		 gesetzl. Grundl. 	
FFH-LRT		FFH-LRT	
Beschreibung		Entw.potential LRT	
Standort: Ufergehö	lz aus Sträuchern und Bäumen	Hauptfläche	
		Flächenanteil	0 %
		FFH-Unters.Fläche	Nein
		Saatgutfläche	Nein

Weitere Angaben	
Merkmal	Wert
Standort, Relief Relief	Uferböschungen flach bis steil

27.09.2022 Seite 6 von 8

Erhebungsbogen						В
Projekt	Biotopkartierung Ha	mburg		Interne Nr. DK5 DK5-GK DK5 - Name	102743 7238 Farmsen-l	7240 Rennbahn
Handlungsbedarf Bearbeitung Räumliche Abbildung Anzahl Abschnitte	Nein CLA Linie 1	Kopie	Ja	Biotop-Nr. alt Kartierung Fläche / Länge [m²/m] Breite (lineare Abb.) [m]	109 26.09.201 1368,349 2	44 6

Zeigerwerte der Pflanzenartenliste (Auswertung)										
Standort	Belichtung	halbsonnig bis halbschattig	5,9							
Boden	Feuchte	mäßig feucht und wechselfeucht	6,4							
	Stickstoff (N)	mäßig stickstoffarm bis stickstoffreich	6,4							
	Reaktion	neutral	6,6							
Vegetation	Mahdverträglichkeit	schnittempfindlich bis mäßig schnittverträglich	4							
Zeigerwerte	Futterwert	geringwertiges Futter	3,3							
	Wechselfeuchteanzeiger		1							
	Giftpflanzen		0							
	Überschw.anzeiger		3							

Pflanzenartenliste																	
					٠.			_					_	Rot			
Gruppe / Pflanzenart	MS	М	W	Vs	St	PA	Ph	Sz	VS	V	G	cf	3	НН	ND	SH	[
Tracheobionta (Gefäßpflanzen)																	
Acer campestre (Feld-Ahorn)	7	Х															
Acer pseudoplatanus (Berg-Ahorn)	7	Χ															
Aegopodium podagraria (Giersch)	7	Х															
Agrostis stolonifera (Ausläufer-Straußgras)	7	Χ															
Alnus glutinosa (Schwarz-Erle)	7	Χ															
Alnus glutinosa (Schwarz-Erle)	7	Χ															
Betula pendula (Hänge-Birke)	7	Χ															
Callitriche spec. (Wasserstern)	7	W															
Calystegia sepium (Zaun-Winde)	7	Χ															
Cirsium oleraceum (Kohl-Kratzdistel)	7	W															
Corylus avellana (Haselnuss)	7	Χ															
Crataegus monogyna (Eingriffliger Weißdorn)	7	Χ															
Dactylis glomerata (Wiesen-Knäuelgras)	7	Χ															
Dryopteris filix-mas (Gewöhnlicher Wurmfarn)	7	Χ															
Filipendula ulmaria (Mädesüß)	7	Χ															
Fraxinus excelsior (Gewöhnliche Esche)	7	Χ															
Galeobdolon argentatum (Garten Goldnessel)	7	Χ															
Geum urbanum (Echte Nelkenwurz)	7	Χ															
Glechoma hederacea (Gundermann)	7	Χ															
Impatiens parviflora (Kleinblütiges Springkraut)	7	Χ															
Quercus robur (Stiel-Eiche)	7	Χ															
Quercus robur (Stiel-Eiche)	7	Χ															
Quercus robur (Stiel-Eiche)	7	Χ															
Ribes rubrum (Rote Johannisbeere)	7	W															
Rubus fruticosus agg. (Artengruppe Echte Brombeere)	7	Χ															
Rubus idaeus (Himbeere)	7	W															
Salix spec. (Weide)	7	Χ															
Salix viminalis (Korb-Weide)	7	Χ															
Salixxrubens (Fahl-Weide)	7	Χ															
Sambucus nigra (Schwarzer Holunder)	7	Χ															
Sorbus aucuparia (Eberesche)	7	Χ															
Symphoricarpos albus (Schneebeere)	7	Χ															
Symphyotrichum spec. (Aster)	7	Χ															
Urtica dioica (Große Brennessel)	7	Χ															
Viola spec. (Veilchen, Stiefmütterchen)	7	W															

27.09.2022 Seite 7 von 8

Erhebungsbogen						В
				Interne Nr.	102743	
Projekt	Biotopkartierung Ha	amburg		DK5 DK5-GK	7238	7240
				DK5 - Name	Farmsen-	Rennbahn
Handlungsbedarf	Nein			Biotop-Nr. alt	109	44
Bearbeitung	CLA	Kopie	Ja	Kartierung	26.09.201	.6
Räumliche Abbildung	Linie			Fläche / Länge [m²/m]	1368,349	
Anzahl Abschnitte	1			Breite (lineare Abb.) [m]	2	

Pflanzenartenliste																	
														Rote	e List	e	
Gruppe / Pflanzenart	MS	M	W	Vs	St I	PΑ	Ph	Sz	VS	V	G	cf	§	НН	ND	SH	D
					Anz	Anzahl Rote Liste Arten											
					Anzahl Arten		32										

MS: Mengensystem; M: Mengenangabe, W: Bewertung der Art (FFH-Monitoring), Vs: Vegetationsschicht, St: Status, PA: Autor Phänologie; Ph: Phänologie, Sz: Soziabilität, VS: Vitalitätssystem; V: Vitalität, G: Geschlecht, cf: unsichere Bestimmung, §: Schutz nach BNatSchG, HH: Rote Liste Hamburg, Nds: Rote Liste Niedersachsen, SH: Rote Liste Schleswig-Holstein, D: Rote Liste Deutschland

27.09.2022 Seite 8 von 8